

J e g y z ő k ö n y v

Készült Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata 2015. november 24-én du. 16 órakor a Kétsopronyi Idősek Klubjában – Kétsoprony, Ady utca 5. – különtermében tartott közmeghallgatáson.

Jelen vannak: Tóth Erika – elnök

Zelenyánszki Jánosné, Szabóné Szász Katalin, Czirbuly Mátyásné
képviselők,

a település lakossága 25 fő, - jelenléti ív szerint.

Tóth Erika elnök

Szlovák nyelven üdvözlö a megjelenteket. Majd rátér a közmeghallgatás napirendjére, s beszámol az önkormányzat 2015. évi munkájáról, gazdálkodásáról.

Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy Völgyi Sándor polgármester és Surinné Szász Margit akadályoztatásuk miatt nem tudnak jelen lenni a közmeghallgatáson.

Elmondja, hogy az önkormányzat éves munkaterv alapján dolgozik. Ebben az évben eddig 9 testületi ülést tartottunk, amelyeken elfogadták munka- és üléstervünket, elfogadják a 2015. évi költségvetésünket, valamint a 2014. évi zárszámadásunkat. Megköszönöm a polgármester, a jegyző és a polgármesteri hivatal dolgozóinak a sokoldalú és mindig készséges szakmai támogatását és segítségét.

A Szlovák Önkormányzat által szervezett hagyományos rendezvényeket a faluban működő intézményekkel, szervezetekkel – amelyekkel együttműködési megállapodásunk van – közösen kerültek megrendezésre. 2015. február 8-án megrendezésre került a hagyományos szlovák családi teadélután. A falu lakosai közül közel 200-an vettek részt. A rendezvényen hangulatos műsort adtak a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola tanulói, a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Népdalkör, és a Roszicka citerazenekar. Vendég együttesként a Komlós Táncegyüttest köszönthettük, akik élő népzenei kísérettel adtak műsort. Bemutatták a magyarországi szlovákság, és szűkebb környezetünk táncait, énekeit, zenéit. Már hagyomány, hogy a rendezvényre egy tálca sütemény a belépő, amelyeket az idén is süteményversenyre lehetett benevezni.

2015. március 28-án a helyi Művelődési Házban volt Húsvétváró program, melyre a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Népdalkör tagjai szlovák hagyományos ételt, - makovnikát, orechovnikát, tvaroznikát, - sütöttek vendégvárónak a résztvevők számára.

2015. április 27 – szlovák versmondó verseny megrendezésének anyagi támogatása. A „Horenka” Szlovák Hagyományörző Népdalkör tagjai pedig megvendégelték a gyerekeket hagyományos népi süteményekkel.

2015. május 20-án Dr. Igor Furdík – A Határon túli Szlovákok Hivatalának vezetője és kabinetfőnöke, Rastislav Káčer – Nagykövet, Štefan Daňo – főkonzul, Matejdesz Mária – az Országos Szlovák Önkormányzat oktatási referense tett látogatást községünkben. Kötetlen beszélgetés formájában tájékoztak a község nemzetiségi életéről, megtekintették a felújított iskola épületet.

Az általános iskolai ballagáson, a tanévzáró keretein belül a szlovák önkormányzat nevében gravírozott tollat adtunk át Csicsely Tamara, Tóth Renáta és Mihály Berta 8. osztályos tanulóknak, elismerve ezzel a kiváló szorgalmukat szlovák nyelvből.

A 2015. évi Országos Szlovák Nap a szomszédos Telekgerendás községben került megrendezésre. E rendezvény keretén belül a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Egyesület az OSZÖ a „Za nasu národnost” kitüntetését vehette át Hollerné Racskó Erzsébet elnök asszonytól.

2015. augusztus elején a „Horenka” Hagyományörző Népdalkör részt vett a Bánkon megrendezett Folklórfesztiválon, ahol nagyon színvonalas műsort adott, ezzel is öregbítve községünk hírnevét.

2015. augusztus 20.-án megrendezésre került a Folklórfesztivál a községben, amelynek keretén belül Riba Etelka és a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Egyesület – „Kétsopronyért” kitüntetésben részesült.

2015. október – megtörtént a 44-es sz. főút melletti feszületavatás a kerékpárútnál. Az itt található háromnyelvű információs térkép a Kétsopronyi Szlovák Önkormányzat támogatásával készült el.

2015. november 1-én leróttuk tiszteletünket és meggyújtottuk az emlékezés gyertyáit a köztemetőben Szlovák elődeink emlékére felállított keresztnél.

Az előttünk álló időszakban, 2015. december-ében, Adventi gyertyagyújtásnál a templom előtt felállításra kerül egy 1m átmérőjű adventi koszorú, amely gyertyáinak meggyújtására minden adventi vasárnap a Szentmise után kerül sor. Minden vasárnap más lesz a „házigazda”, más gyújtja meg a gyertyákat.

1. vasárnap – Kétsopronyi Szlovák Önkormányzat és a „Horenka” Szlovák hagyományörző Népdalkör
2. vasárnap – Kétsopronyi Nagycsaládosok Egyesülete és a Bűnmegelőző és Vagyonvédelmi Polgárőr Egyesület
3. vasárnap – Egyház és Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola
4. vasárnap – Kétsoprony község Önkormányzata és a Művelődési Ház

Az adventi gyertyagyújtás rendezvény sorozatra mindenkit szeretettel várunk.

A Kétsopronyi Szlovák Önkormányzat 2015. évben a központi költségvetésből 380.000,- Ft-ot kapott működési kiadásainak fedezésére. Ebből került kifizetésre az önkormányzat tagjainak az útiköltsége, amennyiben továbbképzéseken, különböző

rendezvényeken a megyében, és az ország területén képviselték a Kétsopronyi Szlovák Önkormányzatot.

Feladatalapú támogatásként ebben az évben 1.250,000,- Ft-ot kapott a Szlovák Önkormányzat. Ebből finanszírozásra kerültek a Szlovák Önkormányzat által szervezett rendezvények, valamint támogatás nyújtása történt a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola és a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Egyesület részére.

Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola támogatásai:

- tankönyvek és munkafüzetek megvásárlásának támogatása
- részvételek támogatása szlovák színházi előadáson
- táborokban való részvétel támogatása – színjátszó, hagyományörző és citera tábor-
- szlovákiai út költségeinek támogatása
- útiköltség – regionális szlovák versmondó versenyre

„Horenka” Szlovák Hagyományörző Népdalkör támogatásai:

- útiköltségek támogatása
- a Folklórfesztivál támogatása

2015. évi megnyert pályázatok:

1. Emberi Erőforrások Minisztériuma – Nemzetiségi Támogatások
250000,- Ft Szlovák Hagyományörző Napközis Tábor támogatására
100000,- Ft Köztéri kétnyelvű térkép felújítására
2. Országos Szlovák Önkormányzat
40000,-Ft Szlovák Teadélután programjának támogatására

Kérdés, hozzászólás:

Zelenyánszki Jánosné elnökhelyettes:

Megköszöni a Szlovák Önkormányzat egész évi támogatását a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Népdalkör nevében.

Eke Mihályné Salamon Judit:

Megragadja az alkalmat, és a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola nevében szintén megköszöni a Szlovák Önkormányzat támogatásait.

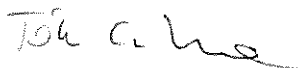
Majernyik Istvánné:

Elmondja, hogy a „Horenka” Szlovák Hagyományőrző Népdalkör sikerei Kétsoprony község és a kétsopronyi szlovák közösség sikere is, mivel összefogás és a nemzetiségi nyelv, kultúra és identitás szeretete nélkül nem tudnák ilyen színvonalasan képviselni Kétsopronyt.


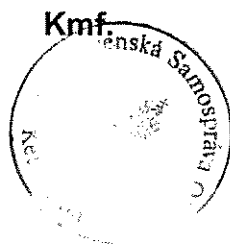
Tóth Erika elnök:

Megköszöni a közmeghallgatáson megjelenteknek az önkormányzati rendezvényeken való aktív részvételét, támogatást, s a helyi szlovákság anyanyelvi, kulturális értékei iránti érdeklődését.

Egyéb bejelentés, hozzászólás hiányában a közmeghallgatást berekeszti.



Tóth Erika
SZÖ elnök



Zelenyánszki Jánosné
SZÖ elnökhelyettes

JELENLÉTI ÍV

Majoncskó Ernő

Stórikatalin György

Thornácz Sándor

Móna Rudolfné

Petróczy Péter

Kovács János

András Miklós

Gribsky Katalin

Kovács János

Mészáros Róbert

Zelenyák János

Óriásy János

Óriásy Péter

Óriásy Péter

Fodor György János

Pálfi Péter

Lovász Péter

Óriásy Miklós

Lovász István

Óriásy Péter

Fodor György

Óriásy János

Székely Péter

Lovász Péter

Bogdán István

Pálfi Péter

Székely György

ANCSIN ISTVÁNNÉ

Török

**KÉTSOPRONY KÖZSÉG
SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZATÁNAK ELNÖKE**

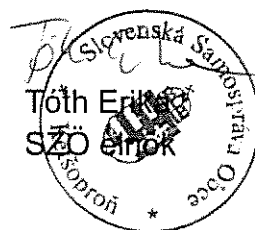
M E G H Í V Ó

Értesítem Kétsoprony község lakosságát, hogy Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata 2015. november 24-én 16:00 órakor a kétsopronyi Idősek Klubjában (Kétsoprony, Ady u. 5.) közmeghallgatást tart, amelyre minden érdeklődőt meghívok.

N A P I R E N D

1. Beszámoló a Szlovák Önkormányzat 2015. évi munkájáról, gazdálkodásáról.
Előadó: Tóth Erika a Szlovák Önkormányzat elnöke
2. Bejelentések

Kétsoprony, 2015. november 18.



Jegyzőkönyv

Készült: Kétsoprony község Szlovák Önkormányzatának 2015. november 24-én 15:00 órakor tartott soros ülésén.

Az ülés helye: Községháza, tanácskozóterem

Jelen vannak: Tóth Erika elnök
Zelenyánszki Jánosné elnökhelyettes
Czirbuly Mátyáné, Szabóné Szász Katalin képviselők,
Surinné Szász Margit megbízásából Mészár Renáta ügyintéző.

Tóth Erika elnök:

Üdvözli a megjelenteket, megállapítja, hogy az ülés határozatképes és megnyitja. Javaslatára alapján, - mellyel a képviselők egyetértének – az alábbi napirend kerül megtárgyalásra;

1.- 2015. évi költségvetés módosítása

Előadó: Tóth Erika elnök

2.- Aktuális feladatok

Előadó: Tóth Erika elnök

3.- Egyéb ügyek, bejelentések

Tóth Erika elnök:

A jegyzőkönyv hitelesítésére Szabóné Szász Katalin képviselőt javasolja megbízni.

Kérdés, hozzászólás: -

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

36/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

**Kétsoprony község Szlovák
Önkormányzata a testületi ülés
jegyzőkönyvének hitelesítésével – az elnök**

aláírása mellett – Szabóné Szász Katalin
képviselőt bízta meg.
Felelős: a Szlovák Önkormányzat
Határidő: azonnal

1.Napirend;

Tárgy: 2015. évi költségvetés módosítása

Írásos előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.

Tóth Erika elnök:

Tájékoztatja a képviselőket, hogy Petrovszkiné Aleksza Judit gazdálkodási előadó értesítette, hogy a szeptemberi PMINFÓ ellenőrzése során a kerekítés miatt a maradvány 287 e Ft, ami nem egyezik az előző évi módosított előirányzattal illetve a teljesítéssel.

Így szükséges módosítani a 2015. évi költségvetést a melléklet alapján.

Kérdés, hozzászólás:-

Tóth Erika elnök:

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

37/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

A Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata Képviselő-testülete az Államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26. §-ának (1) bekezdésében foglaltak alapján Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzatának 2015. évi költségvetését az alábbiak szerint módosítja:

A határozat hatálya Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata képviselő-testületére terjed ki.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 132. § (1) bekezdése szerint az önkormányzati gazdálkodás biztonságáért a képviselő-testület, a szabályszerűségért az elnök felel.

A Testület a Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata 2015. évi költségvetésének kiadási és bevételi főösszegét 2.317 E Ft-ban állapítja meg, költségvetési hiányt nem tervez.

A megállapított bevételi és kiadási főösszeget előirányzat-csoportok, kiemelt előirányzatok szerinti bontását az 1. és 2. melléklet tartalmazza.

Az egyéb működési célú támogatásokat államháztartásom belülről és kívülről a 3. melléklet tartalmazza

A 2015. évi felhalmozási kiadásokat 4. melléklet tartalmazza

A nemzetiségi önkormányzat 2015. évi költségvetési mérlegét közgazdasági tagolásban a 5. melléklet tartalmazza.

A nemzetiségi önkormányzat 2015. évi várható bevételi és kiadási előirányzatainak teljesüléséről szóló előirányzat felhasználási tervet a 6. melléklet tartalmazza.

A nemzetiségi önkormányzat többéves kihatással járó döntést nem hozott.

A nemzetiségi önkormányzat közvetett támogatást nem biztosít.

A nemzetiségi önkormányzat 2015. évi létszám előirányzat 0.

Jelen határozat kihirdetése napján lép hatályba.

Felelős: az Önkormányzat elnöke

Határidő: azonnal

2. Napirend;

Tárgy: Aktuális feladatok

Írásos előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.

Tóth Erika elnök:

Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy elkészült Kétsoprony község adventi ünnepség sorozatának programja, és kijelölésre került az adventi koszorú pontos helye.

Elmondja, hogy külön adventi műsorral nem kell készülni, viszont advent minden vasárnapján a Szentmise után a templom előtt meggyújtásra kerül az adventi gyertya. Advent első vasárnapján a Szlovák Önkormányzat gyújt gyertyát a „Horenka” Szlovák Hagyományörző Népdalkörrel, a második vasárnap a Nagycsaládosok Kétsopronyi Egyesülete és a helyi Vagyonvédelmi és Polgárőr Egyesület, a harmadik héten a Katolikus Egyház a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskolával és advent utolsó vasárnapján Kétsoprony község Önkormányzata és a Művelődési Ház fog gyertyát gyújtani.

Elmondja továbbá, hogy a község adventi koszorúja a templom előtt lesz felállítva, melynek teljes összege koszorú alappal és díszítéssel együtt 200.000.- Ft.

Kéri a képviselőket, hogy a Szlovák Önkormányzat a 2015. évi költségvetés terhére támogassa a község adventi koszorújának felállítását.

Kérdés, hozzászólás: -

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

38/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata a község adventi koszorújának felállítását –a koszorú alappal és a díszítéssekkel együtt – 200.000.- Ft-tal támogatja a 2015. évi költségvetés terhére.

Felelős: az Önkormányzat elnöke

Határidő: azonnal

Tóth Erika elnök:

Tájékoztatja a képviselőket, hogy 2015. november 26-án a Pozsonyi Nemzeti Színház vendégszereplése „Mechúrik a Kostúrik” c. gyermekelőadás. Az iskolából 15 tanuló szeretne részt venni az előadáson, amelynek költsége: 900,- Ft/gyermek, összesen: 13.500,- Ft-ba kerülne.

Javasolja, hogy a Szlovák Önkormányzat támogassa a gyermekek színházi előadásának belépő jegyének megvásárlását.

Kérdés, hozzászólás: -

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

39/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata a 2015. november 26-ai Pozsonyi Nemzeti Színházba 15 tanuló belépőjegyét – 13.500.-Ft- támogatja a 2015. évi költségvetés terhére.

Felelős: az Önkormányzat elnöke

Határidő: azonnal

Tóth Erika elnök:

Tájékoztatja a képviselőket, hogy 2015. november 28-án a Művelődési Házban az előző évekhez hasonlóan megrendezésre kerül az Adventi készülődés.

A program keretein belül a résztvevők adventi koszorúkat, ajtódíszeket és készíthetnek és mézeskalácsot díszíthetnek.

Javasolja, hogy a Szlovák Önkormányzat 5000.-Ft-tal támogassa a község Adventi készülődését.

Kérdés, hozzászólás: -

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

40/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata a községben megrendezésre kerülő Adventi készülődés programot 5000.- Ft-tal támogatja a 2015. évi költségvetés terhére.

Felelős: az Önkormányzat elnöke

Határidő: azonnal

Tóth Erika elnök:

Tájékoztatja a képviselőket, hogy 2015 évben is a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola karácsonyi játszóházat rendez az iskola tanulóinak, illetve az óvodás gyermekeknek.

Javasolja, hogy a Kétsopronyi Szlovák Önkormányzat 20.000.-Ft-tal támogassa az óvodai játszóházat és 20.000.-Ft-tal támogassa az általános iskolai karácsonyi játszóházat.

Kérdés, hozzászólás:

Szabóné Szász Katalin képviselő:

Támogatja az elnök asszony felvetését. Elmondja, hogy a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola karácsonyi készülődése, játszóháza mindig nagyon színvonalasak, és a gyermekek nagyon élvezik a programokat.

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

41/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata a Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola karácsonyi játszóházát 40.000.- Ft-tal támogatja a 2015. évi költségvetés terhére.

Felelős: az Önkormányzat elnöke

Határidő: értelem szerint

Tóth Erika elnök:

Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy a falu karácsony 2015. december 19-én 15:30 kor kerül megrendezésre.

A karácsonyi előadásra árajánlatot kért a Cervinus Teátrum-tól, amely a jegyzőkönyv mellékletét képezi.

A karácsonyi műsor 1/3 részben szlovák, és 2/3 részben magyar nyelvű lenne.

Az előadás 75.000.-Ft + ÁFA, összesen 95.250.- Ft.

Kérdés, hozzászólás: -

Az elnök szavazást rendel el, melynek eredményeképpen a Szlovák Önkormányzat 4 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozza;

42/2015.(XI.24.)SZÖ

H a t á r o z a t

**Kétsoprony község Szlovák
Önkormányzata a 2015. évi
Falukarácsony műsorát 95.250.- Ft-tal
támogatja a 2015. évi költségvetés
terhére.**


Felelős: az Önkormányzat elnöke

Határidő: értelem szerint

Egyéb bejelentés hiányában az elnök asszony az ülést bezárja.


Tóth Erika
elnök




Szabóné Szász Katalin
jegyzőkönyv hitelesítő

J E L E N L É T I Í V

Készült Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata 2015. november 24-én
15:00 órakor tartott soros ülésén.

Tóth Erika

elnök

Tóth Erika

Zelenyánszki Jánosné

képviselő

Zelenyánszki Jánosné

Szabóné Szász Katalin

képviselő

Szabóné Szász Katalin

Czirbuly Mátyásné

képviselő

Czirbuly Mátyásné

Meghívottak:

Surinné Szász Margit jegyző

Surinné Szász Margit

**KÉTSOPRONY KÖZSÉG
SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZATA**

MEGHÍVÓ

Értesítem, hogy Kétsoprony község Szlovák Önkormányzata **2015. november 24-én 15:00** órakor ülést tart, amelyre meghívom.

A tanácskozás helye: Községháza tanácskozóterme.

NAPIREND:

Tárgy:

1. 2015. évi költségvetés módosítása
2. Aktuális feladatok
3. Egyéb ügyek, bejelentések

Előadó:

Tóth Erika
elnök

Tóth Erika
elnök

A napirendek fontosságára tekintettel megjelenésére feltétlen számítok.

Kétsoprony, 2015. november 18.



ELŐTERJESZTÉS

Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzatának 2015. november 24-én tartandó ülésének napirendjéhez.

TÁRGY: Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzat 2015. évi költségvetésének módosítása

A szeptemberi PMINFÓ ellenőrzése kapcsán módosítani kell az előző évi maradványt, mivel a módosított előirányzatnak, ill. a teljesítésnek meg kell egyeznie a 2014. évi beszámoló 07 űrlap alaptévékenység maradványa sorsal. A kerekítés miatt a maradvány 287 e Ft.

A fentiek alapján javaslom, hogy a Szlovák Önkormányzat a 2015. évi költségvetéséről szóló határozatát a tervezetben foglaltaknak megfelelően módosítsa.

Kétsoprony, 2015. november 19.



HATÁROZAT – TERVEZET

Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata .../2015.(XI.24.)SZÖ határozata a 2015. évi költségvetés módosításáról

A Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata Képviselő-testülete az Államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26. §-ának (1) bekezdésében foglaltak alapján Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzatának 2015. évi költségvetését az alábbiak szerint módosítja:

A határozat hatálya Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata képviselő-testületére terjed ki.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 132. § (1) bekezdése szerint az önkormányzati gazdálkodás biztonságáért a képviselő-testület, a szabályszerűségért az elnök felel.

A Testület a Kétsoprony Község Szlovák Önkormányzata 2015. évi költségvetésének kiadási és bevételi főösszegét 2.317 E Ft-ban állapítja meg, költségvetési hiányt nem tervez.

A megállapított bevételi és kiadási főösszeget előirányzat-csoportok, kiemelt előirányzatok szerinti bontását az 1. és 2. melléklet tartalmazza.

Az egyéb működési célú támogatásokat államháztartásom belülről és kívülről a 3. melléklet tartalmazza

A 2015. évi felhalmozási kiadásokat 4. melléklet tartalmazza

A nemzetiségi önkormányzat 2015. évi költségvetési mérlegét közgazdasági tagolásban a 5. melléklet tartalmazza.

A nemzetiségi önkormányzat 2015. évi várható bevételi és kiadási előirányzatainak teljesüléséről szóló előirányzat felhasználási tervet a 6. melléklet tartalmazza.

A nemzetiségi önkormányzat többéves kihatással járó döntést nem hozott.

A nemzetiségi önkormányzat közvetett támogatást nem biztosít.

A nemzetiségi önkormányzat 2015. évi létszám előirányzat 0.

Jelen határozat kihirdetése napján lép hatályba.

Felelős: Tóth Erika elnök

Határidő: azonnal

Kétsoprony, 2015. november 19.

	A	B	C	D	E	F	G	H
1	KETSOPRONY KOZSEG SZLOVAK ONKORMANYZATA 2015. EVI KOLTSEGVETESE							
2	Az önkormányzat költségvetési főösszege bevételi forrásokként							
3	Jogcím, csop.sz.	Előir.cs.s z.	Előir. csop.sz.	Cím, alcím, jogcím	2015.évi kötelező feladat tv.szerint eredeti ei.	2015 kötelező feladat tv. szerint módosított előirányzat	2015.évi önként vállalt feladat	2015.évi államigazg. feladat
4	I.	B1		Működési célú támogatások államháztartáson belülről	380	2 030	0	0
5			B111	Helyi önkormányzatok működésének általános támogatása	0			
6			B112	Települési önkormányzatok egyes köznevelési feladatainak támogatása	0			
7			B113	Települési önk. szoc. gyermekétk. és gyermekórái feladatainak támogatása	0			
8			B114	Települési önkormányzatok kulturális feladatainak támogatása	0			
9			B115	Működési célú költségvetési támogatások és kiegészítő támogatások központosított előirányzatok				
10			B116	Elvonásból származó bevételek				
11			B16	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	380	2 030		
12	II.	B2		Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0	0	0	0
13			B21	Felhalmozási célú önkormányzati támogatás	0		0	0
14			B25	Egyéb felhalmozási célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	0			
15	III.	B3		Közhatalmi bevételek	0	0	0	0
16			B34	Vagyoní típusú adók	0		0	0
17				Magánszemélyek kommunális adója	0			
18			B35	Termékek és szolgáltatások adói	0		0	0
19				Iparüzési adó	0			
20				Gépjárműadó	0			
21			B36	Egyéb közhatalmi bevételek	0		0	0
22				Igazgatási szolg.díjak, egyéb bírságok, pótlékok	0			
23	IV.	B4		Működési bevételek	0	0	0	0
24			B408	Ebből kamatbevételek	0			
25	V.	B5		Felhalmozási bevételek				
26	VI.	B6		Működési célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0
27			B62	Működési célú kölcsönök	0			
28			B63	Egyéb működési célú átvett pénzeszközök				
29	VII.	B7		Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0
30			B74	Felhalmozási célú kölcsönök	0			
31			B75	Egyéb felhalmozási célú átvett pénzeszközök				
32	VIII.	B8		Finanszírozási bevételek	289	287	0	0
33			B8131	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	289	287		
34				BEVÉTEL ÖSSZESEN	669	2 317	0	0

	A	B	C	D	E	F	G	H
1	KÉTSOPRONY KÖZSEG SZLOVAK ÖNKORMÁNYZATA 2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSE							
2	2015. évi kiadások							
3	Jogcím.c sop.sz.	Előir. csop.sz.		Cím, alcím, jogcím	2015.évi kötelező feladat tv.szerint eredeti el.	2015 kötelező feladat tv.szerint módosított előirányzat	2015.évi önként vállalt feladat	2015.évi államigazg. feladat
4	I.			Működési kiadások	669	1 919	0	0
5		K1		Személyi kiadások	0			
6		K2		Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	0			
7		K3		Dologi kiadások	669	1 419		
8		K4		Ellátottak pénzbeli juttatásai	0			
9		K5		Egyéb működési célú kiadások	0	500		
10			K513	Ebből: Tartalék	0			
11	II.			Felhalmozási kiadások	0	400	0	0
12		K6		Beruházások	0	400		
13		K7		Felújítások	0		0	
14		K8		Egyéb felhalmozási célú kiadások	0		0	
15				Felhalmozási kamatfizetés	0			
16	Összesen				669	2 319	0	0

**KÉTSOPRONY KÖZSÉG SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZATA 2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSE
EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK**

Kormányza ti kód	Rovatszám	Cím, alcím, jogcím	2015. eredeti ei.	2015. módosí tott ei.
Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülre				
		Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülre összesen	0	0
Egyéb működési célú támogatás államháztartáson kívülre				
		Szent István Katolikus Óvoda és Általános Iskola		250
		Horenka Szlovák Hagyományőrző Egyesület		250
		Egyéb működési célú támogatás államháztartáson kívülre	0	500
		Egyéb működési célú kiadások összesen	0	500

KÉTSOPRONY KÖZSÉG SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT 2015. ÉVI FEJLESZTÉSEK ÉS FELÚJÍTÁSOK			
	Megnevezés	2015. eredeti ei.	2015. módosított ei.
Beruházás			
	Notebookok		400
	Osszesen		400
FELHALMOZÁSI KIADÁS ÖSSZESEN:			400

KÉTSOPRONY KÖZSÉG SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT 2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSE
KÉTSOPRONY KÖZSÉG SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZATÁNAK 2015. évi működési és fejlesztési célú
bevételeinek és kiadásainak előirányzat mérlege

Működési bevételek	2015. e. e	2015 mód. ei.	2 016	2 017	2 018	Működési kiadások	2015. e. e	2015 mód. ei.	2016	2017	2018
B1 Működési célú támogatások államh. belülről	380	1 630	1 712	1 797	1 887	K1 Személyi juttatás	0		0	0	0
B3 Közhatalmi bevételek	0		0	0	0	K2 Munkaadót terhelő járulékok	0		0	0	0
B4 Működési bevételek	0		0	0	0	K3 Dologi kiadások	669	1 417	1 488	1 562	1 640
B6 Működési célú átvett pénzeszközök	0		0	0	0	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai	0		0	0	0
B8 Finanszírozási bevételek	289	287	301	316	332	K5 Egyéb működési célú kiadások	0	500	525	551	579
Összesen	669	1 917	2 013	2 113	2 219	Összesen	669	1 917	2 013	2 113	2 219
Mindösszesen működés	669	1 917	2 013	2 113	2 219	Mindösszesen működés	669	1 917	2 013	2 113	2 219
Felhalmozási bevételek						Felhalmozási kiadások					
B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0	400	420	441	463	K6 Beruházások	0	400	420	441	463
B5 Felhalmozási bevételek	0		0	0	0	K7 Felújítások	0		0	0	0
B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0		0	0	0	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások	0		0	0	0
B8 Finanszírozási bevételek	0		0	0	0				0	0	
Összesen	0		0	0	0	Összesen	0		0	0	0
Mindösszesen felhalmozás	0	400	420	441	463	Mindösszesen felhalmozás	0	400	420	441	463

6.melléklet ezer Ft.

KÉTSOPRONY KÖZSÉG SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZATA 2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSE
Előirányzat-felhasználási terv

Sor- szám	Megnevezés	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Auguszt.	Szept.	Okt.	Nov.	Dec.	Összesen:
1.	Bevételek													
2.	Önkormányzatok működési támogatásai													
3.	Működési célú támogatások ÁH-on belül			380	625	50			975					2 030
4.	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belül													
5.	Közhatalmi bevételek													
6.	Működési bevételek													
7.	Felhalmozási bevételek													
8.	Működési célú átvett pénzeszközök													
9.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök													
10.	Finanszírozási bevételek	287												287
11.	Bevételek összesen:	287	380	625	50	975								2 317
12.	Kiadások													
13.	Személyi juttatások													
14.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó													
15.	Éllátottak pénzbeli juttatásai	9	164	79	59	69	51	218	198	24	52	244	250	1 417
16.	Egyéb működési célú kiadások									300	51		149	500
17.	Beruházások												400	400
18.	Felújítások													
19.	Egyéb felhalmozási kiadások													
20.	Finanszírozási kiadások													
21.	Kiadások összesen:	9	164	79	59	69	51	218	198	324	103	244	799	2 317
22.	Egyenleg	251	472	342	304	266	228	190	152	114	76	38		

ÁRAJÁNLAT

Megrendelés tárgya: „Gyertyaláng” kétnyelvű (szlovák-magyar) előadás

Előadás helye, időpontja: Kétsoprony - 2015. december 19. 15:30

Előadás leírása: Fellépők: Dósa Zsuzsa, Nádházy Péter

Előadott művek: Juhász Gyula: Karácsony felé (vers)

Schubert: Ave Maria (dal)

Ady Endre: Karácsony (vers - zenés)

Presser Gábor: Örökre szépek (dal)

Babits Mihály: Karácsonyi ének (vers)

Mennyből az angyal (dal)

Szlovák nyelvű versek

Az előadás forgalmazója:

Neve: Cervinus Teátrum Művészeti Szolgáltató Közhasznú Nonprofit Kft.

Címe: 5540 Szarvas, Kossuth tér 3.

Képviselő: Csasztvan András, ügyvezető igazgató

Telefon: +36205408010

Árajánlat:

Megbízási díj: 75.000,- Ft

ÁFA: 20.250,- Ft

Végösszeg: 95.250,- Ft (Kilencvenötezer-kettőszázötven 00/100)

Szarvas, 2015. november 18.


.....
Altárnai Roland
gazdasági vezető